

bajas crueldades y cuya co-

ocio de mendigo.

dicidad como oficio no existe en los países donde es con-

prueba de que la mendicidad se

la exposición, hemos mezclado

la exposición, hemos mezclado

psicológico como en el orden social;

Así como se da cuenta en la crónica

COMISIÓN PROVINCIAL

Presidida por el vocal don Manuel Enciso,

Asistieron los señores Belver y Utrera.

Se le leyó y fué aprobada el acta de la sesión anterior.

Se han enviado al Boletín Oficial los edictos anunciando las subastas

Sepelio.

Ayer tuvo lugar el sepelio del que fué en vida nuestro querido amigo don

Al acto concurren todos el personal de las oficinas de Hacienda,

Las cintas fueron llevadas por dos oficiales de la Cruz Roja y dos capitanes de carabineros.

Una conferencia.

Cuando apenas contaba catorce años, abandonó su país natal, Almería,

Desu ingenio y de su gracia, dan el más cumplido testimonio las caricaturas

Esta admiración nuestra será confirmada por el Sr. Iribarne (Don José), en una conferencia que dará el

noche en el salón de actos del Circulo Mercantil con el siguiente programa:

ESTAFETA OFICIAL

Gobierno civil. Recurso.

Don Rafael Díaz Cano, ha interpuesto recurso de alzada contra el acuerdo,

Presupuesto. Ha sido devuelto para su rectificación el presupuesto municipal para el 1909,

Póstos.

A los diez días después de publicados en el "Boletín Oficial" los correspondientes edictos,

Propuestas de multas.

El Ingeniero jefe de la Cuarta División de ferrocarriles ha oficiado al Gobernador civil proponiendo que se impongan a la Compañía del Sur de España las siguientes multas:

Una de 1.000 pesetas por que en los días 18 al 21 de Octubre último se colocaron en el andén de la estación de Almería,

En las alcaldías de Canjáyar, Níjar y Macael,

Han sido autorizados los presupuestos ordinarios para 1909 formados por los Ayuntamientos de Vicar y Béires.

Informe favorable.

El alcalde de Huércal ha devuelto informado favorablemente el expediente de expropiación forzosa de acueducto solicitado por D. Enrique Salmerón Pérez,

Pastos.

Se han enviado al Boletín Oficial los edictos anunciando las subastas que han de tener lugar el día 27,

Arbitrios.

Se ha pasado a informe del Delegado de Hacienda el expediente de arbitrios extraordinarios del Ayuntamiento de Vicar.

Subastas de leñas.

Se han pasado a informe del Delegado de Hacienda el expediente de arbitrios extraordinarios del Ayuntamiento de Vicar.

Cartera judicial.

Salida PRIMERA Causa del Juzgado de Górgal, contra Francisco García Vergara.

Salida SEGUNDA Causa del Juzgado de Cuevas, contra Miguel A. arcon Serrano.

Marina. DIA 29 Entrados: Vapor español "Alcira", de Cartagena.

Salidos: Vapor español "Alcira", para Málaga.

Salidos: Vapor español "Alcira", para Málaga.

Salidos: Vapor español "Alcira", para Cartagena.

Salidos: Vapor español "Alcira", para Orán.

Notas mineras. Derechos de títulos.

Don Manuel Abad Pérez, ha presentado en este Gobierno dos escrituras acompañando el papel de poses del Es ado corre-spondiente para los derechos de títulos de propiedad y pertenencias de mercedes de las minas El León Verde, núm. 30.726 de los términos de Béires y Canjáyar; y Carmen, núm. 30.598 de término de Béires.

Depósito.

Don Manuel García Arqueos, ha constituido el depósito correspondiente para los gastos de las operaciones facultativas que han de practicarse en el registro minero Y eso que no me quite, núm. 31.100 del término de Pechina.

De policía minera.

Don José Barrionuevo Lucas, presidente de la sociedad propietaria de la mina Venus Amante, ha participado al Gobernador civil que ha terminado el plazo concedido para que los arrendatarios de dicha mina establecieran y cumplieran las prescripciones ordenadas conforme a lo que establece el Reglamento de policía minera en sus artículos 45, 50 y 55 y demás que se relacionan con la laboración de minas, sin que los referidos arrendatarios hayan cumplido aquellas disposiciones; y replica que se sirva disponer lo preceptuado en el artículo 133 del Reglamento de 16 de Junio de 1906.

Boletín Oficial.

Pliego de condiciones reglamentarias que han de regir en las subastas y en la ejecución del aprovechamiento de espantos.

"El Bloque" por España.

Moret a Bilbao.

Moret ha marchado a Bilbao para dar una conferencia política.

La Junta directiva de la sociedad "El Sitio" ha dirigido al público la siguiente circular:

La Junta directiva de la sociedad "El Sitio", anuncia a sus asociados en particular y al pueblo democrático en general, la llegada a Bilbao del ilustre hombre público don Segismundo Moret, y justamente esperanzado en que su visita ha de constituir la base de un poderosísimo resurgimiento del espíritu liberal en el sentido amplio y hermoso de su significación,

Más adhesiones.

El ilustre orador D. Melquíades Alvarez ha recibido últimamente el siguiente telegrama de los republicanos de Palencia:

"El partido republicano palentino ha acordado por unanimidad, sin abdicar de sus ideas, cooperar decidida y lealmente a la realización del programa de Zaragoza constituyendo la alianza de las izquierdas.

Rápida

Según dicen de Sevilla, ha fallecido la madre del Cojo de Bailén, que cayó enferma al recibir la noticia de que su hijo había entrado en capilla.

La infeliz ha succumbido a su dolor, como planta herida en su raíz; y ese dolor intenso, profundísimo, inenarrable, pasa desapercibido por la humanidad, que estos días se regala y regocija en festines de alegría.

La desgraciada no ha podido soportar la amargura que anegaba su alma; porque criminal y asesino, al fin era su hijo, un pedazo de sus entrañas.

Y habrá recordado, entre angustiosos suspiros, aquellas caricias con que le durmió entre sus brazos; aquellos anhelos con que, paso a paso, siguió su crecimiento; aquellos temores—inoñufundados, por desgracia!—que le proporcionó su juventud;—y sus visceras se han roto, su corazón se ha dislocado en un supremo dolor, grande como la maternidad misma.

El fallo de la justicia ha sido la corriente eléctrica que ha sacudido sus miembros en un postrer latido.

La Holandesa.

Los calzados mejores y más baratos se encuentran en el indicado establecimiento, situado en el Paseo del Príncipe, número 9, al lado de la botica de D. Juan Vivas Pérez.

PARA LAS MATANZAS

Delantales y trapos de cocina. Calle de Murcia.—Fábrica.

Miguel Suero Torres. Francés Aritmética Contabilidad

Emile Lacoste, Profesor Plaza de San Sebastián, 10, pral, izquierda

CLASES NOCTURNAS para dependientes de comercio.

PEDRO DÓMECO

JEREZ DE LA FRONTERA Casa fundada en 1750 Vinos y aguardientes estilo Cognac.

Aviso al público.

Tener presente los que tengáis necesidad de comprar calzado, que lo encontraréis hecho a conciencia, en los establecimientos de Tomás Terriza Morales,

Botinos de búfalo, legítimos, enfrenados, de becerro americano, con dos suelas y dos pespunte.

Gran surtido en botas de caballero, forma yanqui, en varios colores.

Para señoras, niñas y niños, gran surtido en todas clases.

Para obreros, botas enfrenadas, con dos suelas y dos cosidos, con gomas tapadas y sin ellas, hay en varios modelos.

Se hace toda clase de calzado a la medida y a gusto del marchante.

Tomás Terriza Morales. Calle de Marín, número 12.

SALVADOR ROMERO Y HERMANO BANQUEROS Paseo del Principe, núm. 10, Almería Compra de cheques y letras de libras esterlinas, Francos, Pesetas, Marcos y toda clase de Papel Extranjero. Compra de toda clase de billetes y monedas de oro Españolas y Extranjeras. Venta de cheques sobre las principales plazas del mundo. NEGOCIACION DE GIROS. COMPRA Y VENTA de toda clase de papel del Estado y Valores Públicos

Quinta de 1909.

Centro de Redenciones Militares, a cargo de D. Antonio Boixareude, Guadalupe, fundado el año 1880, al amparo de toda legalidad y sometido a la resolución del Ministro de Fomento, por la nueva Ley de Seguros.

Por 825 pesetas en un plazo y 850 en dos, pueden redimirse los mozos que antes del sorteo se suscriban en este CENTRO, el más antiguo y acreditado de cuantos se dedican a estas operaciones y el que más seguridades ofrece a sus contratados, cual lo demuestra el llevar pagado por redenciones de mozos, la cuantiosa suma de 17 millones 383.500 pesetas.

Para contratar y más detalles, dirijanse a la Dirección del Centro ó al representante en Almería,

Don Gabriel García Nieto, Alvarez de Castro, 12.

J. BENEYTO Y BENEYTO Bañeras (Alcoy.) Fábricas de papel estracilla y borras de lana para colecciones. Representante en Almería y su provincia, FRANCISCO CRUZ FERRER.

Para regalos.

Barriles de uva superior con 27 libras neto, propia para regalos, se desatan a comprarla.

Gabinete Dental DE TORIBIO ALVAREZ Extracciones sin dolor. Empastes y orofonaciones. Especialidad en dentadura sin cubrir el paladar. Dientes a pivot. Trabajos de oro. Coronas de oro. Principales, principal 8.

Sombrerería Modelo de Consuelo Rodríguez 4, Real, 4 Sombreros de señoras y niñas, trajes y gorros de cristianar, guantes de seda, hilo y cabritilla.

Andrés Vizcaino Dentista Consulta permanente, excepto los domingos Boulevard del Principe, 56; principal Contiguo al Teatro Variedades

Rioja de 16 años. Vino de RIOJA, muy viejo, se vende a ocho reales botella de 3,4 litro, blanco, y a siete reales, tinto. Medias botellas a cuatro reales. Se garantiza su EDAD y se devuelve su importe a quien pruebe lo contrario.

Rioja de 16 años en la bodega, calle de Luzán, 1, esquina a la plaza de Marín. DR. M. MARIN ESPECIALISTA EN ENFERMEDADES DE LOS OJOS Consulta diaria de 9 a 12 mañana y a 6 tarde. Paseo del Principe, núm. 1 y Puerta de Purchena. Gratuidad: martes, jueves y sábados, de 6 a 8 tarde.

Café-Restaurant IMPERIAL Gubierno de 1750 en adelante. Plato del día. Langostinos a la Mayonesa. Servicio a la carta.—Salidas del teatro. Vinos y bicocas de las mejores marcas. Café Moka-Sanguiis.

NOTICIAS Multas. Ayer fueron multados por vender sus mercancías con falta de peso, los vendedores del Mercado Diego González, Manuel Minales e Ignacio Gerez Miras. También han sido retirados, por es-

ter en malas condiciones para la venta pública, de quince a veinte kilogramos de hortalizas. Mejoría. Se encuentra bastante mejorado de la enfermedad que ha padecido, el hijo mayor de nuestro particular amigo, el reputado médico, D. Francisco Pelegrín Rodríguez Diaz. Bien vendido. Hemos tenido el gusto de saludar a nuestro particular amigo D. Luis Rivero, probo funcionario de Hacienda, que ayer regresó de Córdoba donde ha pasado las pasadas. Solares abandonados. La Alcaldía de esta capital ha publicado un edicto anunciando que encontrándose abandonados los dos solares sitos a la entrada de la calle de Goya, que tienen fachada a esta calle y a la del Pósito, se concede un plazo de tres meses para que puedan hacerse las reclamaciones, los que se consideren con derecho a ellos. Transcurrido este plazo, se procederá a su venta en pública subasta en la forma prevenida en los artículos 706 y 707 de las Ordenanzas municipales. ¿Sufré usted del estómago? ¿No tiene apetito? Digiere con dificultad? ¿Tiene usted gastritis, gastralgia, dispepsia, disenteria, úlcera del estómago, dilatación del estómago, neurastenia gástrica, anemia con dispepsia, una enfermedad de los intestinos? Tome usted el Elixir Estomacal de Saiz de Carlos y curará en poco tiempo. Expropiación. El Alcalde Sr. Pérez Ibáñez, hizo efectiva ayer la cantidad de 4.053,73 pesetas a D.ª Mariode Marquez Robies, dueña de la casa número 1 de la calle de las Huerfanas, que ha sido expropiada por el Ayuntamiento. De hoy a mañana se dará comienzo al derribo de dicho edificio. Heridos. En la Casa de Socorro municipal fueron ayer curados de primera intención los siguientes heridos: José Jiménez de Parger, que padecía una herida contusa en la frente, que se causó a consecuencia de una caída. Enrique Esquina Segado, de otra herida contusa de dos centímetros de longitud, situada en el pabellón de la oreja izquierda. Teatro Variedades. Función para esta noche: A las 8, "Las bribonas". A las 9, "La fiesta de San Antón". A las 10, "La cuna de Jesús". A las 11, "La alegre trompetería". Reformas sociales. El día 2 del próximo Enero se reunirán a las cinco de la tarde, en el salón de sesiones del Ayuntamiento, los individuos que forman parte de la Junta local de Reformas Sociales, al objeto de proceder a la constitución de la nueva Junta. Ama de cría. Se necesita una con leche fresca para casa de los padres. Razón, Arapiles, número 14. Casa de Socorro. Servicio para hoy. Guardia.—Médico, D. Rafael Ardeiz Pacheco; practicante, D. Emilio Murcia. Ketén.—Médico, D. Ramón Fernández Viruega; practicante, D. Francisco Gutiérrez. Cesantía. El Alcalde declaró ayer cesante a Daniel Barbaio García, Alcalde de barrio del distrito primero. En los convalescientes es en los que se ve pronto los resultados de los vivinos y reconstituyentes de la hemoglobina asimilable Stengre, Venta farmacias, Stengre, Cartagena.

ESTABLECIMIENTO EN ALMERIA

Calle de Purchena, 4.



Máquinas Singer y Wheeler & Wilson para coser

Exclusivas de la COMPAÑIA SINGER DE MÁQUINAS PARA COSER

TODOS LOS MODELOS A PESETAS 250 SEMANALES

PIDASE EL CATALOGO ILUSTRADO, QUE SE DA GRATIS

Máquinas para toda industria en que se emplee la costura. Se ruega al público visite nuestros establecimientos para examinar los bordados de todos estilos: encajes, reales, matitos, punto vainitas, etc., ejecutados con la máquina Singer. Una buena costura es la misma que se emplea universalmente para las familias en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares.

ESTABLECIMIENTOS EN TODAS LAS PRINCIPALES POBLACIONES DE ESPAÑA



ESTABLECIMIENTO

en la provincia de Almería

Cuevas, Calle del Castillo, 4.

Guerra á los fósforos



El "Encendedor Automático" sustituye en absoluto á los fósforos.

No deja de encenderse aunque haga viento, y éste no lo apaga como á aquellos.

Es mucho más económico. No es inflamable ni ofrece peligro.

NOTA: Con el aparato "Faro" puede usted muy bien escribir una carta, leer el periódico y tiene una fuerza lumínica de 10 bujías.

También se venden Pilas mechas y alcohol para los mismos.

De venta "El Oriente", Almedina, 15. Pta. 1.50 uno Zapatería: D. Pedro Plaza, Príncipe, 13; con un bote Pañería: Lozano, Tiendas, 9; y Sres. La-coste y Moya, Príncipe, 14.



FARO

Para informes: Juan Lucas, Almería.

SOBRE-MONEDERO

para la circulación por correo de valores en metálico

Servicio Postal oficial, creado por R. D. de 30 de Noviembre de 1899 El SOBRE-MONEDERO circula entre todos los pueblos de la Península, Islas Baleares, Canarias y costa de Africa, y donde no haya Administración de correos, están obligados á admitirle á la circulación los carteros y peatones rurales. El SOBRE-MONEDERO es el medio más cómodo, sencillo y seguro para remitir dinero por correo, certificado, desde 5 céntimos hasta 50 pesetas, en cualquier clase de moneda y en toda clase de fracciones.

Con el SOBRE-MONEDERO se evitan al público las molestias de todos los sistemas de giros; no es necesario el requisito de conocimiento y se entrega por el cartero en el domicilio del destinatario, aunque sea en la aldea, más pequeña. Indispensable para encargos al comercio, suscripciones de periódico, pedidos de libros, pensiones, mesadas, etc., etc. Único que resuelve las dificultades del giro en pequeñas cantidades. El SOBRE-MONEDERO tiene la GARANTIA DEL ESTADO que abona la cantidad declarada en caso de extravío. El SOBRE-MONEDERO se vende en los estancos, Administraciones, Estafetas de Correos y Carreteras, pedidos de los estancos se harán á las oficinas de la Compañía Arrendataria de Tabacos en cada provincia; los demás pedidos á las oficinas de la Sociedad del SOBRE-MONEDERO. Se abona un buen premio de venta. SE DESEAN REPRESENTANTES ACTIVOS PARA CAPITAL DE PROVINCIA Y PUEBLOS IMPORTANTES. Oficinas: Goya, 19, Madrid.

RETARDOS Método nuevo.

Se envía el folleto en español, directamente, dentro sobre cerrado, sin señas exteriores de procedencia. Único remedio en todos los casos.—Escribir á Mr. le Directeur

Pharmacie des Produits Orientaux, 5, RUEST. MARC PARIS. Indique claramente su dirección.

OBRA NUEVA

Tregua

novela original de Dorio de Gádex.

ADMINISTRADOR: Gregorio Pueyo, Mesonero Romanos, 10, Madrid.

Administración principal de Correos de Almería

HORAS DE SERVICIO AL PUBLICO

Imposición de certificados y valores declarados para el correo general y de el de Nijar, 8'30 á 10.

Id. id. id. para los correos de la provincia (Levante y Poniente), y Murcia, Albacete, Alicante, Valencia, Castellón, Teruel y Cataluña, 13 á 15.

IMPOSICIÓN DE PAQUETES POSTALES. Para Tánger y Canarias, 8'30 á 10 (Baleares, 8'30 á 10 y 13 á 15.

Entrega de pliegos con valores declarados, 8'30 á 10 y 13 á 15. Idem de paquetes postales, 13 á 15. Reclamaciones y consultas, 13 á 15. Apartados (oficial y particular), 8'30 á 11 y 16 á 17. Lista (Poste restante), 9 á 11.

CORREOS

Llegada: Del correo general, 15'45. id. de Poniente, 7'51. id. de Levante, 6'24. id. de Nijar, 7'54. Peatón de Almería á Enix, 8. id. de id. á Pechina y Viator, 8. Vapor de Orán, todos los domingos.

Salida: Del correo general, 11'10. id. de Poniente (1.ª expedición sólo con Dalías Adra y Berja), 10. id. de id. 2.ª id., 17. id. de Levante, 17. id. de Nijar, 13'30. Peatón de Almería á Enix, 11'10. id. de id. á Pechina y Viator, 9'30. Vapor para Orán, todos los martes.

Venta de sellos.—A las horas en que está abierta la oficina. NOTAS.—Los Carteros salen á distribuir la correspondencia á domicilio una hora después de la llegada de cada expedición. Los buzones establecidos en las expendedorías de tabacos se recogen á las ocho y á las 15 en todo tiempo. El buzón de esta oficina se recoge cinco minutos antes de la salida del coche correo.

Banco Hipotecario DE ESPAÑA

Préstamos al 4'25 por 100 anual

Agentes: Salvador Romero y Hermano

PASEO DEL PRÍNCIPE, NÚM. 10.

LA PREVISIÓN ANDALUZA

Sociedad Anónima de Crédito y Seguros.

CAPITAL: 1.000.000 de Ptas.

Capital desembolsado: 225.000 Ptas.

Domicilio social: GRAVINA, 90, SEVILLA.

Esta Sociedad tiene constituido el Depósito que exige la nueva Ley de Seguros, de 14 de Mayo 1908 paragarantía de sus asegurados.

Legalmente constituida por escritura pública, inscrita en el Registro Mercantil de Sevilla y en el Archivo de Sociedades Anónimas de la Cámara Oficial de Comercio de Madrid.

QUINTA DE 1909.

Próxima la fecha del sorteo, recomendamos á los padres de familia, interesados en dicha Quinta, las operaciones que efectúa esta Sociedad antes del sorteo

PESETAS 800

En más gastos ni desembolsos.

Por dicha cantidad se adquiere el derecho á la redención del servicio militar durante los doce años de responsabilidad, ó á la entrega de 1.500 pesetas, importe de la misma.

OPERACIONES EN 2, 3 y 4 PLAZOS.

Para toda clase de datos y detalles, diríjase al DIRECTOR GERENTE de "LA PREVISION ANDALUZA", Gravina, 90, Sevilla, apartado de Correos, número 61, ó al Delegado Regional para la Provincia Almería y en la de Granada, por los partidos de Cuadiz, Baza y Huesca, D. José López Martínez, Paseo de San Luis, número 4.—Almería.

LA UNIÓN Y EL FÉNIX ESPAÑOL

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España, Francia y Portugal

44 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida Seguros contra incendios

Subdirector en Almería:

Don Salvador Romero y Hermano

Paseo del Príncipe, núm. 10.

Café "Sangay".

Grandes adelantos en la torrefacción del exquisito café tostado marca "SANGAY", de venta en todos los establecimientos de Ultramarinos de España.

Despacho Central, Arias Montano 8, Badajoz.—José López.

Representante en Almería: Joaquín Cabrera, Ramos, 6.

GABINETE MÉDICO-QUIRÚRGICO

DE

José Godoy Ramírez

Obispo Orberá número 2.

HORAS DE CONSULTA: de 10 á 12 de la mañana y de 3 á 5 de la tarde.

Trabajos de Análisis y Bacteriología Clínica que pueden realizarse en este Gabinete con los medios con que en la actualidad cuenta.

- Orina: Determinación de la densidad.—Dosificación de la Albumina y Glucosa.—Investigación de la existencia de pigmentos y sales biliares.—Examen microscópico de los sedimentos.
- Jugo gástrico: Investigación cualitativa de los ácidos clorhídrico y láctico.—Dosificación de la acidez total expresada en ácido clorhídrico.—Examen microscópico.
- Sangre: Numeración de los glóbulos rojos y blancos, método Thoma Zeiss.—Determinación microscópica de las alteraciones globulares.—Investigación de los parásitos sanguíneos.
- Espërma: Examen micrográfico.—Determinación de la existencia de espermatozoides.
- Leche: Determinación por el microscopio y pioscopio de su riqueza nutritiva.
- Manchas: Investigación microscópica de su naturaleza (sangre, pus, esperma).
- Examen microscópico de los esputos (tuberculosos, pneumónicos, etc.); del pus (abcesos piógenos, flujos uretrales, métricitos, etc.); de las falsas membranas, de los exudados, etc., etc.

200.000 PESETAS

Un Gran Premio de la Lotería

Y ENTRETENIMIENTO PARA TODO EL AÑO

Puede Ud. tener si compra el

ALMANAQUE BAILLY-BAILLIERE

PARA 1909

PRECIO, 1.50 PESETA

PIDASE EN TODAS LAS LIBRERIAS

El Radical

Horas de oficina en las distintas dependencias

Dirección	Redacción	Administración
De 4 á 6 tarde.	De 3 á 7 tarde	De 8 á 12 m. y 3 á 7.

Precios de las esquelas de defunción y de aniversario

	1.ª plana	2.ª id.	3.ª id.	4.ª id.
A una columna, ptas.	8'00	7'00	6'00	5'00
A dos id.	15'00	12'00	10'00	8'00
A tres id.	20'00	15'00	12'00	10'00

De mayor tamaño á precios convencionales, admitiéndose encargos durante todo el día y de 4 á 6 de la mañana. A los no suscriptores se les aumentará un 50 por 100.

Fuera de las horas de oficina de la Administración no se admiten anuncios ni reclamos.

digo que la belleza de mi hija le ha dejado mudo!

—Mejor sería que descansarais un poco,—dijo á la princesa el caballero, an tanto confundido.

Zagloba tenia razón. La maravillosa hermosura de la princesa habia dejado atónico al joven oficial. Al mirarla se preguntaba: ¿se á posible que una criatura así exista sobre la faz de la tierra? Muchas bellezas habia contemplado en su vida pero ninguna podia compararse con aquella flor de la pradera. En presencia de una mujer siempre habia sido ocurrente y atrevido; pero, ahora viendo aquellos ojos aterciopelados, aquellas largas pestañas, los negrísimos cabellos esparcidos sobre los hombros, el talle esbelto: los redondos senos, y el pecho alabastrino, Volodiovski habia enmudecido y se sentia imbécil, casi ridículo.

—Es una verdadera princesa, mientras yo, á su lado no soy más

ríos poco caudalosos podían verse fácilmente. No se detuvieron hasta llegar á Stargorod donde encontrábase un expediente cosaco dependiente de Burlai, y entre los jefes que le mandaban vieron á un tal Cunna, capitán á quien habian conocido en Jampol en el famoso banquete del viejo coronel. Dunna se sorprendió bastante al ver á nuestros viajeros dirigirse á Kiev por Sciapgorall, en vez de Caminar por Braslaw, Raigorod y Skvira; pero Zagloba le dijo que querían evitar á los tártaros. Por Cunna supieron que Burlai le habia comunicado la inminencia de la ruptura de hostilidades, y que esperaban al coronel para reunirse y marchar juntos.

Kmelnski habia dado órdenes á Burlai para que operase con sus fuerzas por Volinia, y el mismo Burlai esperaba los refuerzos tártaros para partir.

Lanzcoronski, el comandante

habitado. Necesitamos pasar la noche en cualquier villa para que la princesa descanse. De todas maneras creo que ves las cosas demasiado negras... ¿Qué diablos temes? ¿Será posible que tres pedazos de nombres—sin auiosion, ¿eh?—como nosotros no sepan lo que se hacen? Además, te repito que Gensan lleve el bastón de mando de Burlai y éste, como sabes, manda todas las tropas de la Polodia. El caso está en que lleguemos á Bar donde se hallan las fuerzas de Lanzcoronski... ¡Auiosio! ¡No perdamos un tiempo precioso!

No lo perdieron en efecto y se lanzaron al galope. Llegados á Moghilev encontrábase ya en sitio algo más tranquilo, donde habia poblados y factorías. El alba les sorprendió todavía á caballo pero afortunadamente en tiempo era soportable, el calor menos fuerte, las noches frescas y al amanecer la pradera se cubría de 19.10. Los

que un chiquillo, pensaba con amargura. ¿Y cuánto hubiese dado por que se le presentara una aventura en la que demostrar á aquel portento de gracias, no ser él tan insignificante como por su aspecto parecía. Ella, en tanto, sentada junto al fuego, iluminada por los reflejos rojos de la llama y la blanca luz de la luna, tranquila y modesta, estaba cada vez más hermosa.

—Confiesa, amigo mío,—decía Zagloba al día siguiente hallándose frente á frente con Volodiovski,—que otra mujer igual, no se encuentra en toda la República. Si tú la encuentras, llámame bestia.

—No lo niego,—respondió Volodiovski.—No he visto en mi vida otra belleza igual. Ahora comprendo que los dos hombres más valientes se la disputen y luchan por ella.

—¡Es un encanto! ¡Una maravilla!—exclamó Zagloba.—Es una flor eternamente fresca... Yo creo